



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
– TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Gatineau

Core 0B2 / Noyau 0B2

K1A0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

**SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION**

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Charter and Transportation Services Division/Division
de services d'affrètement et transport

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Gatineau

Quebec

K1A0S5

Title - Sujet Jasper Alberta - Helicopter Charter	
Solicitation No. - N° de l'invitation 5P423-181072/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client 5P423-181072	Date 2019-04-26
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$LS-102-76928	
File No. - N° de dossier ls102.5P423-181072	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2019-05-09	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Jiang, Kevin	Buyer Id - Id de l'acheteur ls102
Telephone No. - N° de téléphone (343) 550-1630 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Revision 001

This revision 001 is raised to modify the following article.

ANNEX B - BASIS OF PAYMENT

- B - 1 Option to Extend the Term of the Contract (From June 1, 2022 to May 31, 2023), and**
B - 2 Option to Extend the Term of the Contract (June 1, 2023 to May 31, 2024)

Delete:

- 1.1** one (1) intermediate class helicopter based in Fort Smith configured and equipped and crewed in accordance with Annex A, The Statement of Work.

Insert:

- 1.1** one (1) intermediate class helicopter based in Jasper, Alberta configured and equipped and crewed in accordance with Annex A, The Statement of Work.

All other terms and conditions remain unchanged.

Révision 005

Révision 005 est émise afin de modifier ce qui suit:

PARTIE 6 – OFFRE À COMMANDES ET CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT

A. OFFRE À COMMANDES

6.5.3 Représentants de l'offrant

Supprimer: Demandes de renseignements généraux

Nom : Robert Sweet
Numéro de téléphone : 647-825-6703
Numéro de télécopieur : n/a
Courriel : rob.sweet@dhl.com

Insérer: Demandes de renseignements généraux

Nom : Ilhem Bendjellit
(National Customer Manager)
Numéro de téléphone sans frais: 1-855-DHL-SHIP
téléphone portable: (438) 994- 4879
Numéro de télécopieur: indisponible
Courriel : Ilhem.Bendjellit@dhl.com

Supprimer: Soumission des rapports trimestriels

Nom 1: Robert Sweet
Numéro de téléphone : 647-825-6703
Numéro de télécopieur : n/a
Courriel : rob.sweet@dhl.com

Insérer: Soumission des rapports trimestriels

Nom 1: Ilhem Bendjellit
(National Customer Manager)
Numéro de téléphone sans frais: 1-855-DHL-SHIP
téléphone portable: (438) 994- 4879
Numéro de télécopieur: indisponible
Courriel : Ilhem.Bendjellit@dhl.com

Supprimer: Versement des frais de remise trimestriels

Nom 1: Robert Sweet
Numéro de téléphone : 647-825-6703
Numéro de télécopieur : n/a
Courriel : rob.sweet@dhl.com

Insérer: Versement des frais de remise trimestriels

Nom 1: Ilhem Bendjellit
(National Customer Manager)
Numéro de téléphone sans frais: 1-855-DHL-SHIP
téléphone portable: (438) 994- 4879
Numéro de télécopieur: indisponible
Courriel : Ilhem.Bendjellit@dhl.com

Toutes les autres modalités demeurent inchangé